

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Акиловой Нигоры Азизовны «Традиции доисламской литературы иранских народов в творчестве Абу Нуваса», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.01.03 – Литература народов стран зарубежья (таджикская литература).

Абу Нувас – один из известных поэтов-новаторов и носителей традиций иранских народов в арабскую поэзию, внесший огромный вклад в создание арабоязычной литературы. Следовательно, исследование доисламских компонентов в поэзии Абу Нуваса, представленные мотивами, образами и традициями, которые были навеяны доисламской культурой и литературой иранских народов, а также способствовавшие их сохранению и развитию в эпоху молчания персидского языка, считается актуальным вопросом литературоведения. Изучение этих тем позволяет внедриться в атмосферу средневековой литературы и культуры после арабского завоевания, изучить смешение культур, языков и литератур покоренных народов с арабской, определить особенности внедрения иранских мотивов и традиций в арабскую литературу.

В диссертационной работе, основой которой является исследование творческой биографии Абу Нуваса и его наследия, проведен анализ иранских элементов в хамрийят поэта, освещение антитрадиционализма поэта и выделены проявления его приверженности к иранской культуре. Примечательно, что автор в своей работе опирается на диван Абу Нуваса, собранный арабским филологом X века Хамзой ал-Исфахани. Широкий тематический диапазон исследования, обоснованное решение поставленных задач, взаимосвязь содержания глав и разделов, научные заключения работы свидетельствуют о широте научных взглядов диссертанта и его профессиональной компетентности.

Следует отметить, что достоинством диссертации является подробное исследование иранских традиций во всех жанрах поэтического творчества Абу Нуваса, а также определение предпосылок этих традиций в доисламской литературе. Автор придает большое внимание определению значения творчества Абу Нуваса в развитии и сохранении традиций иранских народов. В результате автор приходит к оригинальному выводу о том, что творчество Абу Нуваса является связующим звеном между доисламской литературой иранских народов и персидско-таджикской литературой.

Немаловажным достижением диссертанта является изучение новаторских взглядов поэта, а также анализ «фарсийят» Абу Нуваса, считающиеся не только языковедческим, но и литературоведческим явлением, имеющим важное значение для изучения истории как персидско-таджикского языка, так и литературы иранских народов. Диссертант безусловно прав в том, что появление фарсийят Абу Нуваса было мотивировано арабско-персидским билингвизмом и бикультурализмом в первые века ислама.

Объект и методы исследования, цели и задачи, материалы используемые в процессе работы соответствуют специальности представленной диссертации. В диссертации использован сопоставительно-исторический метод анализа жанров и структуры литературного наследия, а фундаментальными теоретическими источниками послужили исследования таджикских, российских и зарубежных ученых. Наряду с несомненными достоинствами диссертации следует отметить и погрешности в переводе некоторых стихов, в стиле изложения некоторых предложений. Эти погрешности являются легко исправимыми и не умаляют значение проведенного исследования.

В целом диссертационная работа имеет вид логически построенного и завершенного научного исследования. Автореферат полностью отражает содержание диссертационного исследования, а публикации автора освещают различные грани темы диссертации.

Диссертационная работа Акиловой Нигоры Азизовны на тему «Традиции доисламской литературы иранских народов в творчестве Абу Нуваса» представленная на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.01.03. – Литература народов стран зарубежья (таджикская литература) соответствует требованиям ВАК Российской Федерации, и автор заслуживает искомой степени кандидата филологических наук.

Доктор филологических наук,
член корреспондент АН РТ,
директор Центра письменного
наследия АН РТ
телефон: 918533330,
e-mail: naz_jurabek@mail.ru

Назриев Джурабек

01.05.2019

Заверяю: Начальник отдела кадров



Субхонов С.